



**مصطلاحات (التواتر- الشهرة-
الاستفاضة- قراءة العامة) الاقرائية
دراسة اصطلاحية - مقارنة**

د. احمد ستار سليمان الجبوري

كلية الإمام الأعظم / قسم القراءات القرآنية

المقدمة

الحمد لله الذي أنزل الكتاب قيماً ليكون للناس بشيراً ونذيراً، وصل الله على من بعثه الله ليبين للناس ما نزل إليهم وسراجاً منيراً، وعلى آله الأطهار وصحبه الأبرار، وما عاقب الليل والنهار.

أما بعد:

فإنَّ أَفْضَلَ مَا اشْتَغَلَ بِهِ الْمُشْتَغَلُونَ مِنَ الْعِلُومِ، وَأَفْنَيْتَ فِيهِ الْأَعْمَارَ، وَكَدَّ فِيهِ أَصْحَابَ الْقِرَائِحِ وَالْحِجَّى هُوَ كِتَابُ الله تَعَالَى، إِذْ فِيهِ الْعِلْمُ الَّذِي تَعَدَّدَ عَلَيْهِ الْخَنَاصُرُ، وَتَفَنَّى فِي تَدْوِينِهِ الْأَقْلَامُ وَالْمُحَابِرُ، وَلَا يَرْتَوِي وَارْدُوهُ.

وَالنَّاسُ فِي الْعِلْمِ طَبَقَاتٌ، مَوْقِعُهُمْ مِنَ الْعِلْمِ بِقَدْرِ دَرْجَاتِهِمْ فِي الْعِلْمِ بِهِ، فَحَقٌّ عَلَى طَلَبَةِ الْعِلْمِ بِلُوغِ غَايَةِ جَهَدِهِمْ فِي الْإِسْتِكْثَارِ مِنْ عِلْمِهِ، وَالصَّبْرُ عَلَى كُلِّ عَارِضٍ دُونَ طَلَبِهِ، وَإِخْلَاصُ النِّيَةِ لِللهِ فِي اسْتِدْرَاكِ عِلْمِهِ نَصَّاً وَاسْتِبْنَاطَأً، وَالرُّغْبَةُ إِلَى اللهِ فِي الْعُونِ عَلَيْهِ، فَانَّهُ لَا يُدْرِكُ خَيْرٌ إِلَّا بِعُونِهِ.

وَلَمَّا كَانَ الْأَمْرُ بِهَذِهِ الْمَثَابَةِ انْكَبَّ الْعُلَمَاءُ عَلَى كِتَابِ الله تَعَالَى قِرَاءَةً وَتَدْبِرًا، وَكَثُرَتْ تَوَالِيفُهُمُ الْمُتَعْلِقَةُ بِعِلُومِ الْقُرْآنِ عَامَةً وَبِعِلُومِ الْقِرَاءَاتِ خَاصَّةً.

هَذَا وَلَقَدْ تَنَاثَرَ فِي قَعْدِ ذَلِكَ الْبَحْرِ الْزَّاخِرِ مِنَ الْمُصْنِفَاتِ فِي عِلْمِ الْقِرَاءَاتِ أَنْوَاعُ مِنَ الدَّرِّ الَّتِي تَضْبِطُ الْفَهْمَ وَالنَّظَرَ، عَنِ الْمَيْلِ وَالشَّطَطِ، فَيُلِزِّمُ مِنْ حَصْلَهَا جَادَةَ الصَّوَابِ، وَيَنْفِتُحُ عَلَى مِنْ تَصْوِرِهَا أَبْوَابُ مِنَ الْعِلْمِ.

فَلَمَّا كَانَ الْحَالُ كَذَلِكَ صَحَّ الْعَزْمُ عَلَى تَبْيَانِ بَعْضِ الْمُصْطَلِحَاتِ وَمِنْهَا التَّوَاتُرُ وَالشَّهَرَةُ وَالْإِسْتِفَاضَةُ وَقِرَاءَةُ الْعَامَةِ بِدِرَاسَةٍ مُقَارِنَةٍ فِيهَا بَيْنَهَا، فَالشَّرْفُ وَالسَّبْقُ إِنَّهُمْ هُوَ لِلْعُلَمَاءِ الَّذِينَ قَرَرُوا هَذِهِ الْمُصْطَلِحَاتِ بَعْدَ الْإِسْتِقْرَاءِ وَالتَّبَيُّنِ، وَإِنَّهُمْ أَدْرَتُ جَمْعَ مُتَفَرِّقَهَا، وَنَظَمُ

مصطلحات (التواتر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية
شأنها وتقريب معانيها إن كان فيها شيء من الغموض مع التمثيل لها.
وقد استقام بحثي في مقدمة ومبثعين:

أما المبحث الأول، فكان في التعريف بمفردات عنوان البحث وتضمن خمسة مطالب:
المطلب الأول: تعريف المصطلح.

المطلب الثاني: تعريف التواتر.

المطلب الثالث: تعريف الشهرة.

المطلب الرابع: تعريف الاستفاضة.

المطلب الخامس: تعريف قراءة العامة.

أما المبحث الثاني، فكان لبيان الفرق بين المصطلحات وتضمن مطلبين:

المطلب الأول: الفرق بين التواتر ، والشهرة ، وقراءة العامة.

المطلب الثاني: الفرق بين الشهرة والاستفاضة.

وأخيراً فهذا البحث هو جهد المقل الذي حاولت فيه أن أوضح ما أبهم، وبيان ما
أشكل؛ فإن وفقت فيه فمن فضل الله ومنتنه، وإن أخفقت فحسبني أني حاولت.

اسأل الله تعالى أن يكون خالصاً لوجهه الكريم.

والحمد لله رب العالمين.

وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم تسليماً.

المبحث الأول

التعریف بمفردات عنوان البحث

هذا المبحث مخصص للتعریف بمفردات عنوان البحث، أبین فيه معنی المصطلحات من مصادرها عند علماء القراءات، وقد اشتمل على أربعة مطالب وهي:

المطلب الأول: تعریف المصطلح.

المطلب الثاني: تعریف التوادر.

المطلب الثالث: تعریف الشهرة.

المطلب الرابع: تعریف قراءة العامة.

المطلب الأول: تعریف المصطلح:

أولاً: المصطلح في اللغة:

من المناسب الاشارة إلى أن للكلمات مدلولان: لغوي وعرفي، فاللغوي هو ما تعارف الناس عليه، والتي نقلت الأفكار من ذهن إلى ذهن حتى صار معروفاً في اللغة، أما العرفي، فهو أن تضع اللغة لفظة بإزاء معنی من المعانی ويأتي العرف فيخرجها عن معناها إلى معنی آخر، فالدابة في اللغة مثلاً تطلق على كل ما يدب على الأرض، ولكن هذه اللفظة تطلق في العراق ومصر على الحصان أو الحمار أو البغل، وهذا مخالف للوضع اللغوي، فهو من قبيل الوضع العرفي^(١).

فالاصطلاح هو عملية وضع جديدة على حسب شروط معينة، ومن هذه المصطلحات ما يعرف حدتها باللغة كالشمس والقمر والسماء والأرض، أي: ما دل عليه الاسم على

(١) ينظر: المصطلح الأصولي ومشكلة المفاهيم، الدكتور علي جمعة محمد، المعهد العالمي للفكر الإسلامي، القاهرة، ١٤١٧ هـ - ١٩٩٦ م: ٢٧-٢٨.

مصطلحات (التوادر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

وجه الإجمال فيما يميز بين الشيء المحدود وغيره، وأن حقيقته هي بيان مسمى الاسم، وتميز المحدود عن غيره لا تصوير المحدود. ومن هذه المصطلحات ما يُعرف حدّها ومسماها بالشرع وحده؛ وهي ما تعرف بالألفاظ الشرعية (الحقيقة الشرعية) حيث تتعلق بها الأحكام مثل: الصلاة والزكاة والصيام والحج، والإيمان والاسلام والكفر والنفاق.. وغير ذلك من الألفاظ الشرعية^(١).

والمصطلحات هي من قبيل الألفاظ أو الكلمات ذات الدلالات العرفية، فالمصطلح مشتق من الفعل صلح، ويقال: اصطلاح بمعنى اتفق، وصلاح، وتصالح القوم بينهم، والصلح: السلم، وقد اصطلحوا وصالحوا وأصالحو^(٢).

وـ“الاصطلاح”: مصدر اصطلاح، واتفاق طائفة على شيء مخصوص ، ولكل علم اصطلاحاته^(٣).

لذلك فقولنا: تصالحوا على كذا، يعني اتفقوا على أمر ما، ومنه تصالح الناس على استخدام هذه اللفظة بمعنى معين، فهو من قبيل التوافق العرفي، كما في قولهم: “اصطلحوا عليه من الجنایات في الخطأ”^(٤)، وقولهم: ”وفرسان: لقب قبيلة من العرب ليس بأب ولا أم ، وهم أخلاق من العرب اصطلحوا على هذا الاسم“ ورضوا ان

(١) ينظر: مجلة البيان، تصدر عن المنتدى الإسلامي في السعودية، العدد ١٤٠، ربيع الآخر - ١٤٢ هـ - أغسطس - ١٩٩٩ م، السنة ١٤: ١١٢.

(٢) لسان العرب، أبو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم بن منظور الأفريقي المصري (ت ٧١١ هـ)، دار صادر، بيروت، ١٩٦٨ م: مادة (صلح) ٢/٥١٧.

(٣) المعجم الوسيط، إبراهيم مصطفى، وأحمد حسن الزيات، وحامد عبد القادر، ومحمد علي النجار، دار الدعوة، تركيا، ط ٣، ١٩٨٩ م: ١/٥٢٠.

(٤) غريب الحديث، أبو عبيد القاسم بن سلام المروي (ت ٢٢٤ هـ)، تحقيق الدكتور محمد عبد المعيد خان، طبعة دائرة المعارف العثمانية، حيدر آباد - الدكن، ١٣٨٤ هـ - ١٩٦٤ م: ٤/٤٤٥.

يطلق عليهم^(١).

ثانياً: المصطلح في الاصطلاح:

عرف الجرجاني المصطلح بعدة تعريفات، هي: ”إخراج اللفظ من معنى لغوي إلى آخر، لمناسبة بينهما ، وقيل: الاصطلاح اتفاق طائفة على وضع اللفظ بإزاء المعنى. ، وقيل: الاصطلاح إخراج الشيء عن معنى لغوي إلى معنى آخر؛ لبيان المراد. ، وقيل: الاصطلاح: لفظ معين بين قوم معينين“^(٢).

فهذه التعريفات تتركز على أن الاصطلاح هو ألفاظ وضعت لمعانٍ متداولة.

وقيل في تعريفه أيضاً: ”هو اتفاق طائفة مخصوصة على أمر معهود“^(٣).

وقيل: ”هو اتفاق طائفة على وضع أمر لأمر حتى إذا أطلق انصرف إليه“^(٤).

في هذه التعريفات خرجا عن نطاق الألفاظ إلى نطاق أوسع، وهو الأمر الذي تعارف عليه الناس سواء أكان لفظاً أم غيره، فيشمل إشارة المرور؛ لأنها تمثل عرفاً بين الناس

(١) جمهرة اللغة، أبو بكر محمد بن الحسن الأزدي البصري بن دريد (ت ٣٢١ هـ)، تحقيق رمزي منير بعلبكي، دار العلم للملايين، بيروت، ١٩٨٧ م: مادة (فرس) ٢ / ٧١٨.

(٢) التعريفات، أبو الحسن علي بن محمد بن علي الجرجاني المعروف بالسيد الشريف (ت ٨١٦ هـ)، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤٠٣ هـ - ١٩٨٦ م: ٢٨.

(٣) تاج العروس من جواهر القاموس، محيي الدين أبو الفضل محمد مرتضى الحسيني الواسطي الحنفي الزبيدي (ت ١٢٠٥ هـ)، مكتبة الهدایة، الكويت، ١٣٨٥ هـ - ١٩٦٥ م: مادة (صلاح) ٦ / ٥٥١، فتح رب البرية في شرح نظم الآجرورية (نظم الآجرورية لحمد بن أب القلاوي الشنقيطي)، أحمد عمر مساعد الحازمي، مكتبة الأسدية، مكة المكرمة، ٢٠١٠ هـ - ١٤٣١ م: ٢٦، الفوائد المستمدة من تحقیقات الشیخ أبو غدة في علوم مصطلح الحديث، ماجد الدرویش، دار الإمام أبي حنيفة، بيروت، ١٤٢٥ هـ - ٢٠٠٤ م: ٢٩.

(٤) وضع المصطلح العربي في الفلسفة وعلم الكلام، الدكتور حسن حنفي، مجلة مجمع اللغة العربية الأردني للموسم الثقافي الثاني عشر، ط١، ٧ أيار، ١٩٩٤ م: ٤٧.

مصطلحات (التوادر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

جيعاً، فاللون الأحمر دال على التوقف، واللون الأخضر دال على المسير^(١).
والذي يبدو راجحاً هو قصر التعريف على الألفاظ وعدم تعميمه إلى غيره، إذ إن علم المصطلح إنما يتعلق بالألفاظ.

فهو عرف خاص في اتفاق طائفة مخصوصة من أهل الفن والصنعة على وضع لفظ شيء يتعلق ويعرف به، ويقابل له لغة.^(٢)

المطلب الثاني: تعريف التوادر:

أولاً: التوادر في اللغة: هو اسم مشتق من وَتَرَ، أي تتابع، والمتواتر اسم مفعول من الوتر، أي: المتتابع، والمتواترة: المتتابعة، وتواترت الأخبار، أي: توالت وتتابعت، والوتيرة: الطريقة، يقال: ما زال على وتيرة واحدة، أي: على صفة واحدة^(٣).

ثانياً: التوادر في الاصطلاح:

تعددت تعريفات التوادر بحسب العلوم التي تناولته، وإن كان المفهوم العام مشتركاً، مثل التوادر في الحديث وغيره، وما يعنيها هنا هو التوادر في الاصطلاح الاقرائي.
«وهو ما نقله جم لا يمكن تواطؤهم على الكذب عن مثلهم إلى منتهاه»^(٤).
وقيل: «وهو ما نقله جم غفير لا يمكن تواطؤهم على الكذب عن مثلهم إلى متهى

(١) ينظر: المصطلح الأصولي: ٣٢.

(٢) ينظر: مصطلحات النقد العربي السيميائي ص ٥.

(٣) ينظر: الصاحح تاج اللغة وصحاح العربية، إسماعيل بن حماد الجوهري (ت ٣٩٣هـ)، تحقيق أحمد عبد الغفور عطار، دار العلم للملايين، بيروت، ط ٢، ١٤٠٧هـ / ١٩٨٧م: مادة (وتر) ٢/٤٢، ٢٧٦ / ٥.
لسان العرب: مادة (وتر) ١/٥٦٤.

(٤) الإنقان في علوم القرآن، جلال الدين أبو الفضل عبد الرحمن بن أبي بكر بن محمد السيوطي (ت ٩١١هـ)، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٣٩٤هـ / ١٩٧٤م: ١/ ٢٦٤.

السند»^(١).

ولا تخرج التعريفات الأخرى للتواتر عن هذا المعنى، أما القراءة المتواترة، فووصفت بأنها القراءة الصحيحة، وهي ”كل قراءة وافقت العربية، ولو بوجه، ووافقت أحد المصاحف العثمانية ولو احتتملا، وصحّ سندها“^(٢)، فهذه القراءة ”هي: القراءة المتواترة المقطوع بها“^(٣).

والنقل المتواتر: هو ”الذي يقع عنده العلم الضروري به“^(٤).

وقد حصل اليقين بأن القرآن الكريم قد نقل بنقل متواتر «بهذا الترتيب من تلاوة رسول الله ﷺ وما أجمع الصحابة على وضعه هكذا في المصحف»^(٥).
و”شرط التواتر أن يكون النقلة عدداً لا يصح التواطؤ منهم على الكذب وأن يستوي طرفاه ووسطه“^(٦).

(١) علوم القرآن الكريم، نور الدين محمد عتر الحلبي، مطبعة الصباح، دمشق، ١٤١٤هـ - ١٩٩٣م: ١٤٨.

(٢) الدر الشير والعدب النمير في شرح مشكلات وحل مقالات اشتمل عليها كتاب التيسير، عبد الواحد بن محمد المالقي (ت ٧٠٥هـ)، تحقيق أحمد عبد الله المغربي، دار العنوان، جدة، ١٤١١هـ - ١٩٩٠م: ٣١٤ / ٤، النشر في القراءات العشر، أبو الخير محمد بن محمد الدمشقي الشهير بـ(ابن الجزرى) (ت ٨٣٣هـ)، صحيحه وراجعه علي محمد الضياع، دار الكتب العلمية، بيروت، ط٢، ٩/١: ١٩٧٨.

(٣) الدر الشير: ٣١٥ / ٤؛ منجد المقرئين ومرشد الطالبين، شمس الدين أبو الخير محمد بن محمد بن الجزرى (ت ٨٣٣هـ)، مراجعة محمد حبيب الشنقطي، وأحمد محمد شاكر، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤٢٠هـ - ١٩٩٩م: ١٨.

(٤) إعجاز القرآن، أبو بكر محمد بن الطيب بن محمد بن جعفر بن القاسم الباقلاني (ت ٤٠٣هـ)، تحقيق السيد أحمد صقر، دار المعارف، القاهرة، ١٩٩٧م: ١٦.

(٥) الإتقان في علوم القرآن: ٢١٦ / ١.

(٦) التبصرة في أصول الفقه، أبو إسحاق إبراهيم بن علي بن يوسف الفيروزآبادي الشيرازي

قراءة عاصم الجحدري عن أبي بكرة: أن النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قرأ: (متكئين على رفارف خضر، وعباقي حسان)، وما أخرج من حديث أبي هريرة رضي الله عنه أنه صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قرأ: (فلا تعلم نفس ما أخفى لهم من قرات أعين) وغيرها ، هي قراءة جاءت عن طريق الاحاد ، لم تبلغ حد التواتر ، ولا الشهرة ؛ لذلك عدت قراءة شاذة لأنها وان صح سندها ؛ لكن سندها لم يبلغ حد التواتر او الشهير بل هو من طريق الاحاد^(١).

المطلب الثالث: تعريف الشهرة :

أولاً: الشهرة في اللغة:

الشهور : اسم مفعول من شَهَرَ، وهو الظهور، (الشُّهُرُ، بالضم: ظُهُورُ الشَّيْءِ فِي شُنْعَةٍ، شَهَرٌ، كَمَنَعَهُ، وَشَهَرٌ وَاشْتَهَرٌ فَاشْتَهَرَ. والشَّهِيرُ وَالْمَشْهُورُ: الْمَعْرُوفُ الْمَكَانِ، المذكورُ، والنَّبِيُّ)^(٢).

ثانياً: الشهرة في الاصطلاح:

الشهور: «وهو ما صح سنته ولم يبلغ درجة التواتر ووافق العربية والرسم واشتهر عن القراء فلم يعدوه من الغلط ولا من الشذوذ ويقرأ به»^(٣).

وقيل: ” هو ما صح سنته بأن رواه العدل الضابط عن مثله وهكذا وافق العربية

(ت٤٧٦هـ)، تحقيق الدكتور محمد حسن هيتو، دار الفكر، دمشق، ٢٩٢هـ: ١٤٠٣.

(١) ينظر: الإتقان في علوم القرآن / ١٦٨، والإبانة عن معاني القراءات ص ٨٥ - ٨٩، ونشر البنود على مراقي السعودية / ٨٣، مقدمات في علم القراءات ٧٣.

(٢) القاموس المحيط، أبو الطاهر مجذ الدين محمد بن يعقوب الفيروزآبادي الصديقي الشيرازي (ت٨١٧هـ)، تحقيق مكتب تحقيق التراث في مؤسسة الرسالة بإشراف محمد نعيم العرقسوسي، مؤسسة الرسالة للطباعة والنشر والتوزيع، بيروت، ط٨، ١٤٢٦هـ - ٢٠٠٥م: مادة (شهر) ٤٢١.

(٣) الإتقان في علوم القرآن: ١/٢٦٤.

ووافق أحد المصاحف العثمانية سواء أكان عن الأئمة السبعة أم العشرة أم غيرهم من الأئمة المقبولين واشتهر عند القراء فلم يعدوه من الغلط ولا من الشذوذ إلا أنه لم يبلغ درجة المتواتر»^(١).

وعرف أيضاً بأنه ”ما صح سنته واستوفى شروط القراءة الصحيحة واشتهر عند القراء، فلم يعدوه من الغلط ولا من الشذوذ، وهذا تصح القراءة به، ولا يجوز رده، ولا يحل إنكاره“^(٢).

وعلى ما تقدم من الأقوال فالمشهور الذي تلقته علماء الامة بالقبول ولا يجوز رده ، ولا انكاره ، فهو القراءة الصحيحة التي قطع بقرايتها .

(الْقُرْآنُ الَّذِي تَجُوزُ بِهِ الصَّلَاةُ بِالْأَتْفَاقِ هُوَ الْمُضْبُطُ فِي مَصَاحِفِ الْأَئِمَّةِ الَّتِي بَعَثَ بَهَا عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِلَى الْأَمْصَارِ، وَهُوَ الَّذِي أَجْمَعَ عَلَيْهِ الْأَئِمَّةُ الْعَشَرُ، وَهَذَا هُوَ الْمَتَوَاتِرُ بُحْلَةً وَتَفْصِيلًا ، فَمَا فَوْقَ السَّبْعَةِ إِلَى الْعَشَرَةِ غَيْرُ شَاذٌ ، وَإِنَّمَا الشَّاذُ مَا وَرَاءَ الْعَشَرَةِ وَهُوَ الصَّحِيحُ^(٣))

المطلب الرابع : تعريف الاستفاضة :

أولاً: الاستفاضة في اللغة:

الاستفاضة من الفعل فاض ، واستفاض ، وأصله إفاضة الماء، يقال: انتشر الخبر ، فهو

(١) مناهل العرفة في علوم القرآن، محمد عبد العظيم الزرقاني (ت ١٣٦٧ هـ) تحقيق مكتب البحوث والدراسات، دار الفكر للطباعة والنشر، بيروت، ١٩٩٦ م: ٤٣٠ / ١.

(٢) علوم القرآن الكريم: ١٤٨.

(٣) رد المحتار على الدر المختار، المؤلف: ابن عابدين، محمد أمين بن عمر بن عبد العزيز عابدين الدمشقي الحنفي (المتوفى: ١٢٥٢ هـ)، دار الفكر-بيروت، الطبعة: الثانية، ١٤١٢ هـ - ١٩٩٢ م، (١) / ٤٨٦.

مصطلحات (التواتر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

مستفيض ومستفاض فيه^(١).

ثانياً: المستفيض في الاصطلاح:

المستفيض أحد المصطلحات الاقرائية، وما يعني هنا هو معناه الاقرائي، فهـي قسم من القراءات الصحيحة التي صح سندـه بـنـقل العـدـل الضـابـط عن الضـابـط كـذـا إـلـى مـتـهـاه وـوـافـقـ الـعـرـبـيـةـ وـالـرـسـمـ.

والقراءة المستفيضة: هي ما استفاض نقلـها وـتـلـقاـهاـ الأـئـمـةـ بـالـقـبـولـ، كـمـاـ أـنـفـرـدـ بـهـاـ بـعـضـ الـرـوـاـةـ وـبـعـضـ الـكـتـبـ الـمـعـتـبـرـةـ، وـهـذـاـ الـقـسـمـ صـحـيـحـ مـقـطـوـعـ بـهـ أـنـهـ مـنـزـلـ عـلـىـ النـبـيـ ﷺ لـذـاـ أـلـحـقـهـ الـعـلـمـاءـ بـالـقـرـاءـةـ الـمـتـوـاتـرـةـ وـإـنـ لـمـ يـلـغـ مـبـلـغـهـاـ^(٢).

أـوـ هـيـ كـلـ قـرـاءـةـ صـحـ سـنـدـهـاـ وـوـافـقـتـ الرـسـمـ وـلـوـ اـحـتـمـاـلـاـ، وـوـافـقـتـ الـعـرـبـيـةـ وـلـوـ بـوـجـهـ، وـاشـتـهـرـتـ بـالـقـبـولـ عـنـ عـلـمـاءـ هـذـاـ الشـائـنـ، وـهـيـ قـرـاءـةـ صـحـيـحةـ^(٣).

يـقـولـ اـبـنـ الجـزـرـيـ عـنـ هـذـاـ النـوعـ مـنـ القرـاءـاتـ: «ـفـهـذـاـ صـحـيـحـ مـقـطـوـعـ بـهـ أـنـهـ مـنـزـلـ عـلـىـ النـبـيـ ﷺ مـنـ الـأـحـرـفـ السـبـعـةـ، وـهـذـاـ الضـرـبـ يـلـحـقـ بـالـقـرـاءـةـ الـمـتـوـاتـرـةـ وـإـنـ لـمـ يـلـغـ مـبـلـغـهـاـ»^(٤).

وـقـالـ أـيـضـاـ: «ـوـإـنـمـاـ المـقـرـوـءـ بـهـ عـنـ القرـاءـاتـ الـعـشـرـ عـلـىـ قـسـمـيـنـ مـتـوـاتـرـ وـصـحـيـحـ مـسـتـفـاضـ

(١) يـنـظـرـ: لـسـانـ الـعـربـ: مـادـةـ (فـوـضـ) ٧/٢١٢؛ القـامـوسـ الـمـحيـطـ: مـادـةـ (فـوـضـ) ٦٥١.

(٢) يـنـظـرـ: الـمـحـتـسـبـ فـيـ تـبـيـنـ وـجـوهـ شـوـازـ الـقـرـاءـاتـ وـالـإـيـضـاحـ عـنـهـاـ، أـبـوـ الفـتحـ عـثـمـانـ بـنـ جـنـيـ (تـ٣٩٢ـهـ)، الـمـجـلسـ الـأـعـلـىـ لـلـشـئـونـ الـإـسـلـامـيـةـ، وزـارـةـ الـأـوـقـافـ، مـصـرـ، ١٩٩٩ـهـ ١٤٢٠ـمـ: ١/٢٤ـ، وـتـقـرـيـبـ النـشـرـ فـيـ الـقـرـاءـاتـ الـعـشـرـ، شـمـسـ الدـيـنـ أـبـوـ الخـيـرـ مـحـمـدـ بـنـ الـجـزـرـيـ (تـ٨٣٣ـهـ)، درـاسـةـ وـتـحـقـيقـ عـلـىـ عـبـدـ الـقـدـوسـ عـثـمـانـ الـوـزـيـرـ، مـرـاجـعـةـ وـتـقـدـيمـ مـحـمـدـ صـبـحـيـ، وـحـسـنـ حـلـاقـ، تـصـحـيـحـ الـدـكـتـورـ غـسانـ حـمـدونـ، دـارـ إـحـيـاءـ التـرـاثـ الـعـرـبـيـ، بـيـرـوـتـ، ٢٠٠٠ـهـ ١٤٢١ـمـ: ٢٦ـ.

(٣) يـنـظـرـ: منـجـدـ الـمـقـرـئـينـ: ١٩ـ، وـالـنـشـرـ فـيـ الـقـرـاءـاتـ الـعـشـرـ: ١/٩ـ ١٣ـ.

(٤) منـجـدـ الـمـقـرـئـينـ: ١٨ـ ١٩ـ.

متلقي بالقبول والقطع حاصل بها^(١).

وقد يظن القارئ أن في كلام ابن الجوزي شيء من التعارض مع ما سبق ذكره من أنه قرر بتواتر القراءات العشرة برواياتها المشهورة؛ ولكن لا تعارض بين الكلامين، فمن الروايات العشر ما جاء من طرق وروايات المشهورين باتفاق، ومنها ما جاء من طرق وروايات منفردة، ومع ذلك تلقاها أئمة القراءة بالقبول لموافقتها الرسم والعربية ولصحة سندتها.

وعلى ما تقدم فإن المستفيض على أنواع وهي :

١. المستفيض : هو ما استفاض نقله وتلقاه الأئمة بالقبول كما انفرد به بعض الرواية وبعض الكتب المعتبرة أو كمراتب القراء في المد ونحو ذلك، فهذا صحيح مقطوع به أنه متزل على النبي ﷺ من الأحرف السبعة كما نبين حكم المتلقي بالقبول، وهذا الضرب يلحق بالقراءة المتواترة، وإن لم يبلغ مبلغها^(٢).

٢. المستفيض : هو ما وافق العربية وصح سنته، وخالف الرسم كما ورد في صحيح من زيادة ونقص وإبدال كلمة بأخرى، ونحو ذلك مما جاء عن أبي الدرداء وعمر وابن مسعود وغيرهم، فهذه القراءة تسمى اليوم شاذة؛ لكونها شذت عن رسم المصحف المجمع عليه، وإن كان إسنادها صحيحاً فلا تجوز القراءة بها لا في الصلاة، ولا في غيرها. (والقراءة الشاذة ما نقل قرآناً من غير تواتر واستفاض متلقاة بالقبول من الأئمة كما اشتمل عليه المحتسب لابن جني وغيره، وأما القراءة بالمعنى من غير أن ينقل قرآناً، فليس ذلك من القراءات الشاذة أصلاً)^(٣).

(١) المصدر نفسه: ٢١.

(٢) ينظر : منجد المقرئين ومرشد الطالبيين / ١٩ .

(٣) منجد المقرئين ومرشد الطالبيين / ٢٠ .

مصططلحات (التواتر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية
(فالقراءات الأربع الزائدة على العشر صحيحة الإسناد ولكنها آحادية فليست متواترة، ولن يستقرأنا يتعبد به ويكتفى في الصلاة)^(١).

المطلب الخامس: تعريف قراءة العامة:

أولاً: قراءة العامة في اللغة:

- ١ - القراءة في اللغة: مصدر قرأ، نقول: قرأ يقرأ قراءة، وهي الجمع والضم والاجتماع، وسميت القراءة كذلك؛ لأن القارئ يجمع الحرف مع الحرف فتكون الكلمة^(٢).
- ٢ - العامة في اللغة: يقال: عَمَّهُمْ الْأَمْرُ يَعْمَمُهُمْ عُمُومًا: سَكَلُهُمْ، يقال عَمَّهُمْ بالعطية والعامة خلاف الخاصة^(٣).

ثانياً: قراءة العامة في الاصطلاح:

وتسمى أيضاً قراءة الجمهور: أو القراءة المعروفة^(٤)، ولقراءة العامة اصطلاحاً عدة إطلاقات وهي:

(١) مباحث في علوم القرآن لصبحي الصالح (ص: ٢٥٦)

(٢) ينظر: النهاية في غريب الحديث والأثر، مجد الدين أبو السعادات محمد بن عبد الكريم الشيباني الجزري المعروف بابن الأثير (ت ٦٠٦ هـ)، تحقيق زاهر أحمد الزاوي، ومحمود محمد الطناحي، المكتبة العلمية، بيروت، ١٩٧٩ هـ- ١٣٩٩ م: ٣٢٦ / ٢، ولسان العرب: مادة (قرأ) ١٢٩ / ١، وтاج العروس: مادة (قرأ) ٣٧١ / ١.

(٣) ينظر: المحكم والمحيط الأعظم في اللغة، أبو الحسن علي بن إسماعيل النحواني اللغوي الأندلسي المعروف بابن سيده (ت ٤٥٨ هـ)، تحقيق عبد الحميد هنداوي، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤٢١ هـ- ٢٠٠٠ م: مادة (عم) ١٠٨ / ١؛ لسان العرب: مادة (عم) ٤٢٦ / ١٢.

(٤) ينظر: المقاصد الشافية في شرح الخلاصة الكافية، إبراهيم بن موسى بن محمد اللخمي الشاطبي الغرناطي المالكي (ت ٧٩٠ هـ)، تحقيق محمد إبراهيم البنا، عبد المجيد قطامش، وعياد بن عيد الشبيتي، معهد البحوث العلمية وإحياء التراث الإسلامي، جامعة أم القرى، مكة المكرمة، ١٤٢٨ هـ- ٢٠٠٧ م: ٥١٠ / ١.

مصطلحات (التواتر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

«هي القراءة التي قرأها رسول الله ﷺ على جبريل (عليه السلام) مرتين في العام الذي قبض فيه، وكان علي (رضي الله عنه) طول أيامه يقرأ مصحف عثمان (رضي الله عنه)، ويتخذه إماماً»^(١).

وهي ما اتفق عليه أهل المدينة واهل الكوفة، فلذلك عندهم حجة قوية توجب الاختيار^(٢). وربما جعلوا الاختيار على ما اتفق عليه نافع^(٣)، وعاصم^(٤). أو ما اجتمع عليه أهل الحرمين، أي: المكيون والمدنيون^(٥).

(١) المرشد الوجيز إلى علوم تتعلق بالكتاب العزيز، لشهاب الدين عبد الرحمن المقدسي المعروف بأبي شامة (ت ٦٦٥هـ)، تحقيق ضياء ألتى قولاح، دار صادر، بيروت، ١٩٧٥هـ / ١٣٩٥م: ٦٩ / ١. وينظر: البرهان: ٢٣٧ / ١؛ أسرار ترتيب القرآن، أبو الفضل عبد الرحمن بن أبي بكر بن محمد السيوطي (ت ٩١١هـ)، دار الفضيلة للنشر والتوزيع، مصر، بلا تاريخ: ١١.

(٢) ينظر: الإبانة عن معاني القراءات، مكي بن أبي طالب القيسى (ت ٤٣٧هـ)، تحقيق عبد الفتاح إسماعيل شلبي، مكتبة النهضة، مصر، ١٣٧٩هـ / ٨٩؛ وجمال القراء وكمال الإقراء، علم الدين أبو الحسن علي بن محمد بن عبد الصمد الهمداني المصري الشافعى السخاوي (ت ٦٤٣هـ)، تحقيق الدكتور مروان العطية، والدكتور محسن خرابة، دار المؤمن للتراث، دمشق وبيروت، ١٤١٨هـ - ١٩٩٧م: ٥٢٢، والمرشد الوجيز: ١٥٨ / ١، والبرهان: ٣١١ / ١.

(٣) هو نافع بن عبد الرحمن بن أبي نعيم أبو رويم ويقال: أبو نعيم ويقال: أبو الحسن وقيل: أبو عبد الله وقيل: أبو عبد الرحمن، الليثي بالولاء المدني، أحد القراء السبعة المشهورين، انتهت إليه رئاسة القراءة في المدينة (ت ٦٩٦هـ) على أصح الأقوال. ينظر: معرفة القراء الكبار على الطبقات والأعصار، أبو عبد الله شمس الدين محمد بن أحمد الذهبي (ت ٧٤٨هـ)، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤١٧هـ - ١٩٩٧م: ٦٤، غاية النهاية في طبقات القراء، شمس الدين أبو الحير محمد بن الجزري (ت ٨٣٢هـ)، عن ينشره ج. براجستراسر، ١٣٥١هـ - ١٩٣٢م: ٢ / ٣٣٠.

(٤) هو عاصم بن أبي النجود الأسدى الكوفي المقرى. أحد القراء السبعة. تابعي، من أهل الكوفة. حجة في القراءة وحديثه في الصحيحين مقرر من الطبقة السادسة. توفي بالكوفة سنة (١٢٧هـ). ينظر: غاية النهاية: ٣٤٦ / ١، تقرير التهذيب، أبو الفضل أحمد بن علي بن حجر العسقلاني الشافعى (ت ٨٥٢هـ)، تحقيق محمد عوامة، دار الرشيد، سوريا، ١٤٠٦هـ - ١٩٨٦م: ٤٥٣.

(٥) ينظر: الإبانة / ٨٩، وجمال القراء / ٥٢٢، والمرشد الوجيز / ١٥٨، والبرهان / ٣١١.

مصطلحات (التواتر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

وأطلقت أيضًا على القراءة التي قرأ بها عامة القراء وجلهم، إذ اجتمع أغلب القراء

المعتبرين على حرف له من القوة ما ليس لغيره مما انفرد به آحاد الناس^(١).

والقيد الأخير هو الراجع المعمول به فعلاً، أي ما قرأ بها عامة القراء، وهي تعني

قراءة الجمهور، وبهذا خرجت القراءات الشاذة.

المبحث الثاني

الفرق بين المصطلحات

هذا المبحث مكرس لبيان الفروق بين المصطلحات الواردة في البحث، وزدت عليها

الفرق بين الشهرة والاستفاضة لشيوخ الاصطلاح الثاني، وقد اشتمل على مطلين:

المطلب الأول: الفرق بين التواتر والشهرة قراءة العامة.

المطلب الثاني: الفرق بين الشهرة والاستفاضة.

المطلب الأول: الفرق بين التواتر والشهرة وقراءة العامة:

أولاً: الفرق بين التواتر والشهرة:

فرق بعضهم بين تواتر القراءات وبين تواتر القرآن الكريم،: (اعلم أنَّ الْقُرْآنَ

وَالْقِرَاءَاتِ حَقِيقَتَانِ مُتَغَايرَتَانِ فَالْقُرْآنُ هُوَ الْوَحْيُ النَّازِلُ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ ﷺ لِلْبَيَانِ وَالْإِعْجَازِ،

وَالْقِرَاءَاتُ هِيَ اخْتِلَافُ الْفَاظِ الْوَحْيِ الْمَذُكُورِ فِي كَيْفِيَّةِ الْحُرُوفِ، أَوْ كَيْفِيَّتِهَا مِنْ تَخْفِيفٍ

أَوْ تَثْقِيلٍ، وَتَحْقِيقٍ أَوْ تَسْهِيلٍ، وَنَحْوِ ذَلِكَ، بِحَسْبِ اخْتِلَافِ لُغَاتِ الْعَرَبِ، وَلَا نِزَاعَ بَيْنَ

الْمُسْلِمِينَ فِي تَوَاتُرِ الْقُرْآنِ، أَمَّا الْقِرَاءَاتُ؛ فَوَقَعَ النِّزَاعُ فِيهَا، وَالْمُشْهُورُ أَنَّهَا مُتَوَاتِرَةٌ، وَقَالَ

(١) ينظر: معاني القرآن وإعرابه، أبو إسحاق إبراهيم بن السري بن سهل الزجاج (ت ٣١١هـ)، تحقيق عبد الجليل عبدة شلبي، عالم الكتب، بيروت، ١٤٠٨هـ - ١٩٨٨م: ٢/١٧١-١٧٢.

بعض الناس ليست متواترة^(١) . وقد أخذ بهذا القول الزركشي في البرهان^(٢) وقد أخذ بهذا القول بعض العلماء^(٣) .

فالمفهوم من كلامهما أنَّ القرآن معاير للقراءات ، والمجمع عليه أنَّ القرآن هو كلام الله المنزَل وحيا على الرسول ﷺ ، وأن القراءات هي وحي من الله، أُنزلت على الرسول ﷺ من أجل التيسير على الناس في صور الأداء، فالاصل واحد. ، فأين التغاير اذن؟ وهذا ما دفع بعضهم الى الرد على الزركشي في هذا الموضوع، يقول الدكتور محمد سالم محسن معقباً على كلام الزركشي بعد أن يورده: (ولكني أرى أنَّ الزركشي مع جلالة قدره قد جانبه الصواب في ذلك، وأرى أنَّ كُلَّاً من القرآن والقراءات حقيقتان بمعنى واحد، يتضح ذلك بجلاء من تعريف كل منها، ومن الأحاديث الصحيحة الواردة في نزول القراءات، فسبق أنْ قلنا: القرآن مصدر مرادف ل القراءة، كما قلنا: ان القراءات جمع قراءة؛ إذَا فهما حقيقتان بمعنى واحد)^(٤) .

وللدكتور شعبان محمد إسماعيل رأي في كتابه القراءات وأحكامها ومصادرها: (إن كان الزركشي يقصد بالتغيير التغيير التام فلست معه، إذ ليس في بين القرآن والقراءات تغاير، فالقراءات الصحيحة التي تلقتها الأمة بالقبول ماهي إلا جزء من القرآن الكريم فيبيها ارتباط وثيق ارتباط الكل بالجزء)^(٥) .

فعلى هذا الرأي: قد يكون بين القرآن والقراءات تغاير، وقد يكون بينهما اتحاد، وذلك

(١) شرح مختصر الروضة ٢/٢١.

(٢) البرهان في علوم القرآن ١/٣١٨.

(٣) ينظر: إتحاف الفضلاء ١/٨٩، ٢١، وشرح مختصر الروضة، ٢/٢، ومباحث في علوم القرآن، صبحي الصالح ص ١٠٧.

(٤) المغني في توجيه القراءات العشر المتواترة، ١/٤٦-٤٧.

(٥) القراءات وأحكامها ومصادرها ص ٢١.

مصطلحات (التواتر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

إن كانت القراءة متواترة؛ فهي قرآن، أما إن لم تكن كذلك؛ فهي قراءة وليس بقرآن، فتكون مغایرة له. وهذا الرأي ما يسنه من الأدلة، منها:^(١)

أولاًً - من تعريف العلماء القرآن الكريم، قال السرخسي: (الكتاب: هو القرآن المنزّل على رسول الله ﷺ، المكتوب في دفات المصاحف، المنقول إلينا على الأحرف السبعة المشهورة نقلًا متواترًا؛ لأنَّ ما دون المتواتر لا يبلغ درجة العيان،^(٢) ولا يثبت بمثله القرآن مطلقاً ... لأنه لم يوجد فيه النقل المتواتر، وباب القرآن باب يقين وإحاطة، فلا يثبت بدون النقل المتواتر كونه قرآنًا).^(٣)

وقال الشوكاني: (الكلام المنزّل على الرسول ﷺ المكتوب في المصاحف، المنقول إلينا نقلًا متواترًا ... وخرج بقوله: المنقول إلينا نقلًا متواترًا؛ القراءات الشاذة).^(٤)

وقال ابن الجزري: (كل قراءة وافقت العربية ولو بوجه، ووافقت أحد المصاحف العثمانية ولو احتتمالاً، وصح سندها، فهي القراءة الصحيحة التي لا يجوز ردّها ولا يحل إنكارها، بل هي من الأحرف السبعة التي نزل بها القرآن ... ومتى اختُل ركن من هذه الأركان الثلاثة أطلق عليها ضعيفة أو شاذة أو باطلة).^(٥)

فالخلاصة هذه الأقوال تقرير العلماء أن كل قراءة توفرت فيها شروط القراءة الصحيحة هي قرآن، وما كان بخلافه فليس إلا قراءة تسمى بتسميات أخرى.^(٦)

(١) ينظر: شرح مختصر الروضة ٢١ / ٢.

(٢) أي القطع واليقين.

(٣) أصول السرخسي، ١ / ٤٩٤.

(٤) إرشاد الفحول لتحقيق الحق من علم الأصول، ١ / ١٣٠.

(٥) النشر في القراءات العشر ١ / ١٩.

(٦) ينظر: شرح مختصر الروضة ٢١ / ٢.

ثانياً - إنَّ المعتمد في نقل القرآن والقراءات الرواية، وهذا شيء لا دخل للاجتهاد والنظر فيه، بل يكفي ما ينطبق عليه شروط العدالة والضبط في نقل الرواية مع الشهرة عند الرواية^(١).

قال ابن الجزري: (إذا كانت القراءة مما شاع وذاع وتلقاه الأئمة بالإسناد الصحيح، إذ هو الأصل الأعظم والركن الأقوم، وهذا هو المختار عند المحققين في ركن موافقة العربية، فكم من قراءة أنكرها بعض أهل النحو أو كثير منهم ولم يعتبر إنكارهم بل أجمع الأئمة المقتدى بهم من السلف على قبولها).^(٢)

المعتمد في نقل القرآن الرواية الصحيحة، التي لا مجال للنظر والاجتهاد فيها، وما غير ذلك فلا يسمى قرآنًا، بل هي قراءة من القراءات، أو يمكن أن يندرج في ما يسمى بـ(جانب الدراية في علم القراءات).^(٣)

وإن القرآن والقراءات المتواترة حقيقة واحدة باعتبار كونهما وحيًا من عند الله تبارك وتعالى؛ فإن القراءات المتواترة والاختلاف الثابت عن النبي ﷺ في بعض الكلمات جزء من الوحي النازل على النبي ﷺ.

اما القراءات التي لم تتوافق فيها شروط قبول القراءة فهي القرآن حقيقتان متغائرتان بحسب طبيعة كل منها، فإن القرآن هو كل ما نزل من عند الله عز وجل سواء أكان بوجه أو وجوه ونقل بالتواتر، وهو في الحالتين نزل للإعجاز والبيان، والقراءات بنوعيها المتواتر والشاذ؛ هي الكلمات المختلف فيها.

ولذا فإن القرآن الكريم أعم من القراءة القرآنية المتواترة، كما أن القراءات الشاذة

(١) ينظر: أبحاث في علم القراءات القرآنية، د. ص ١٦.

(٢) النشر في القراءات العشر ١ / ١٠.

(٣) ينظر: علم القراءات القرآنية - نشأته - وأطواره - وأثره في العلوم الشرعية ص ٢٨.

مصطلحات (التواتر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

ليست من القرآن، والقراءات القرآنية المتواترة جزء من القرآن، ولا تنافي بينهما فكل قراءة صحيحة ثابتة عن النبي ﷺ موافقة لشروط القراءة الصحيحة هي بعض من القرآن الكريم، نزلت رخصة وتحفيقا على الأمة.

(وأما ما أذن فيه من هذه الحالات بإثباته وأقر كتبة الوحي عليه فهو محفوظ بطريق التواتر في أحرف قليلة معدودة يرفض ما عدتها ولو جاء من طريق صحيح آحادي ، لأن التواتر شرط في إثبات القرآنية)^(١)

وإن انحصار الأسانيد في طائفة لا يمنع مجيء القراءات عن غيرهم، وإنما نسبت القراءات إليهم لتصديهم لضبط الحروف وحفظ شيوخهم فيها، ومع كل واحد منهم في طبقته ما يبلغها عدد التواتر، ثم إن التواتر المذكور شامل للأصول والفرش هذا هو الذي عليه المحققون^(٢).

والتحقيق أن القراءات متواترة عن الأئمة السبعة ؛ فإن أسانيد الأئمة السبعة، بهذه القراءات السبعة، إلى النبي ﷺ كان بطريقي (الرواية، والدرایة)

(١) مباحث في علوم القرآن لصبحي الصالح (ص: ١٠٨)

(٢) ينظر: البحر المحيط، أبو عبد الله أثير الدين محمد بن يوسف بن علي بن حيان الأندلسي، الشهير بابن حيان وبأبي حيان (ت ٧٥٤هـ)، تحقيق صدقى محمد جمیل، دار الفكر، بيروت، ١٤٢٠هـ: ٢١٢، و الفوائد السننية في شرح الألفية، شمس الدين محمد بن عبد الدائم البرماوى (ت ٨٣١هـ)، تحقيق عبد الله رمضان موسى، مكتبة التوعية الإسلامية للتحقيق والنشر والبحث العلمي، الجيزة - مصر، ١٤٣٦هـ - ٢٠١٥هـ - ٢٤ / ٢، ومنجد المقرئين: ٨١، و التحرير شرح التحرير، أبو الحسن علاء الدين علي بن سليمان المرداوى (ت ٨٨٥هـ) دراسة وتحقيق الدكتور عبد الرحمن عبد الله الجبرين وآخرين، مكتبة الرشد، الرياض، ١٤٢١هـ - ٢٠٠٠م: ٣ / ١٣٦١، وإتحاف فضلاء البشر في القراءات الأربع عشر المسمى بـ(متنهى الأماني والمسرات في علوم القراءات)، أحمد بن محمد بن أحمد بن محمد بن عبد الغني الدمياطي الشافعى الشهير بالبناء (ت ١١١٧هـ)، تحقيق أنس مهرة، دار الكتب العلمية، لبنان، ط٣، ١٤٢٧هـ - ٢٠٠٦م: ٩.

(لم تقبل قراءة أحد من القراء إلا إذا ثبت أخذه عمن فوقه بطريق المشافهة والسماع حتى يتصل الإسناد بالصحابي الذي أخذ عن رسول الله ﷺ. ولذلك تتكرر في أوائل تلك الأسانيد أسماء الصحابة الذين لهم روايات في الحلال والحرام، أو أسباب التزول، أو بيان الآيات. وهذا التسلسل في أسانيد القراء سوغ للعلماء أن يصفوا القراءات بأنها توقيفية، فمنعوا القراءة بالقياس، المطلة، (١))

والدرائية وهذا موجود في كتب القراءات، وهي التي نقلت اختلاف كيفية الاداء، وبيّنت استكمال شروط التواتر، من خلال تتبع المتواتر من القراءات بالدراسة والتحقيق(٢).

من هذا يتبيّن أن القرآن الكريم قد نقل إلينا كله بالتواتر، إلا أنه لا يشترط التواتر في كل حرف من حروفه لصحة القراءة به، بل يكفي أنه اشتهر بين القراء سلفاً وخلفاً، فتقويم الشهرة مقام التواتر (٣). ومن هنا يظهر جلياً كيف ظهر مصطلح الشهرة بعد التواتر، ومن التعريف السابق لكل من التواتر والمشهور يتبيّن أن المشهور هو الذي فقد فيه التواتر، وهو ما صحّ سنته، ووافق العربية والرسم، واشتهر عند القراء فلم يعدوه من الغلط ولا من الشذوذ ويقرأ به، كما تقدم، والقراءة المشهورة هي التي تلقاها الأمة بالقبول، وحكم عليها العلماء بالصحة.

فالقراءة المتواترة ، وهي ما رواها جمّعٌ يستحيل تواطؤهم على الكذب .
والقراءة المشهورة وهي ما صحّ سندُها بأنّ رواها العدل الضابط من مثله إلى منتهائه

(١) مباحث في علوم القرآن لصبحي الصالح (ص: ٢٥٠)

(٢) ينظر: مباحث في علوم القرآن لصبحي الصالح (ص: ٢٥٢)

(٣) ينظر: دراسات في علوم القرآن، محمد بكر إسماعيل (ت ١٤٢٦هـ)، دار المنار للطبع والنشر والتوزيع، الخرج - السعودية، ط ٢، ١٤١٩هـ - ١٩٩٩م: ٩٥.

مصطلحات (التواتر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

وهكذا إلى الرسول ﷺ من غير شذوذ ولا علة فادحة^(١).

فالقراءة المتواترة هي التي اشتغلت على شروط صحة القراءة المشهورة، (أن الركنين الآخرين عند القائلين بالتواتر، هما ركنان لازمان للتواتر، بمعنى: أن القراءة المتواترة لا بد فيها من تحقق الشرطين الآخرين بطريق التّبع).^(٢) وهي السنن والرسم والعربية، والقراءة المشهورة هي القراءة التي توفرت فيها الشروط الثلاثة ، وهي صحت سندتها ، الا انه يجب ان توفر فيها الشرطين الاخرين لأنهما ضروريان لاعتبار قرانيتها وصحة اعتقاد ذلك^(٣).

فالقراءة الصحيحة المتواترة، هي القراءة التي توافرت فيها الأركان الثلاثة المتقدمة، وأنه بناء عليها تعتبر هذه الرواية قراءة قرآنية، تصح القراءة بها في الصلاة، وفي خارجها، ولا خلاف عند العلماء في ذلك كما تقدم.

ثانياً: الفرق بين التواتر وقراءة العامة:

قبل ان ابين الفرق بين التواتر وقراءة العامة لابد من الوقوف على التطور التاريخي لمصطلح (قراءة العامة). فمن خلال التعاريف التي وردت ، فانه العرضة الاخيرة لقراءة النبي ﷺ على سيدنا جبريل ، وبعدها اطلق على ما اتفق عليه اهل المدينة والكوفة، او ما اتفق عليه اهل الحرمتين ، ثم تطور ليطلق على قراءة عامة القراء.

فمصطلاح قراءة العامة بالاجمال، هو عموم القراءات المتواترة وذلك لامريين هما :

(١) ينظر: النشر في القراءات العشر: ١٤ / ١؛ منهاج العرفان: ٢٩٣ / ١، الإرشادات الجلية في القراءات السبع من طريق الشاطبية، الدكتور محمد سالم محسن، المكتبة الأزهرية للتراث، مصر، ٢٠٠٢م: ١٧ - ١٩.

(٢) مقدمات في علم القراءات / ٧٠.

(٣) : ينظر : المصدر السابق نفسه / ٧٠ .

ان العرضة الاخيرة هي التي كتب المصحف العثماني بها. والمصحف العثماني هو الذي وافقته القراءات الصحيحة ولو احتفالا.

ان قراءة عموم القراء المعتبرين هي القراءات الصحيحة التي وافق المصحف العثماني . هي مما اجمع العلماء على اعتبارها دون غيرها ، فانه شاذ .

ولكن مع تطور هذا المصطلح الا انه لم يشتهر، بل ان المتبع له يجد انه لم يذكر بعد عمل ابن الجزري الا النذر اليسيير . وبعد عمل ابن الجزري شاع استعمال مصطلح الشهرة او القراءة المشهورة ، ونذر استعمال مصطلح قراءة العامة.

ويتبين مما سبق ان ما بين القراءة المتواترة وبين قراءة العامة عموم وخصوص ، فمن التعريف السابق لكلا من القراءتين يظهر أن التواتر وقراءة العامة متفقان من حيث أن قراءة العامة هي قراءة النبي ﷺ، وأن التواتر أدق من بقية المصطلحات، إذ أن التواتر هو الأصل في القراءة؛ فان توافر التواتر في القراءة يعني أن العربية والرسم فيه تحصيل حاصل ، وان مصطلح قراءة العامة أشمل وأوسع؛ لأنه يجمع ما تواتر من القراءات سواء كان المقصود منه اجتماع جل القراء أو اجتماع أهل المدينة والكوفة، أو اجتماع أهل الحرميin؛ فانه بهذا يشتمل على القراءات الصحيحة.

المطلب الثاني: الفرق بين الشهرة والاستفاضة :

من تعريف الاصطلاحين يتبيّن أن مصطلح الشهرة والاستفاضة هما بمعنى واحد، إلا أن مصطلح الشهرة ذاع عند أئمة القراءة ودل على القراءات الصحيحة والمقبولة عند الأمة ، أما الاستفاضة فترد على ألسنة القراء، بعد أن غلب وكثراً استعماله عند أهل الأصول.

فالاستفاضة مصطلح يطلق على ما شاع وذاع واشتهر ويصح أن يطلق على ما كان صحيحاً من القراءات من جهة الشيوع وبالنظر للمعنى؛ ولكن لم يطلقه العلماء؛ لأن

_____ مصطلحات (التوادر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية
المستفيض وان كان شائعاً وذائعاً، لكنه لم يبلغ حد القبول المطلق بخلاف المشهور فإنه
يعني القبول من غير تردد .

وكذلك اطلق المستفيض على ما استفاض نقله احداً لكنه لم يتلقى بالقبول فهو قراءة
شادة؛ لكونها شدت عن رسم المصحف المجمع عليه، وإن كان إسنادها صحيحاً . فلا
تجوز القراءة بها لا في الصلاة، ولا في غيرها. كما ذكرت سابقاً.

من هنا يتبين الفرق بين الشهرة والاستفاضة فمصطلاح الشهرة لا يدل إلا على ما صح
سنه ووافق شروط القراءة الصحيحة ، واشتهر عند القراء ، ولم يعد من الغلط او
الشذوذ ، ولا يجوز رده ولا يحل انكاره . وقد ظهر هذا المصطلح بشكل واضح المعالم على
يد الإمام المحقق ابن الجزري .

اما مصطلح المستفيض فإنه تعدد في الاستعمال فتارة نجده بجانب المشهور من حيث
انطباقه على ما صح من القراءات ، وتارة نجده يفترق عن المشهور من حيث انه ينطبق
على ما صح نقله، لكنه يفترق بأنه خالف شرط الرسم . وعلى هذا المضمون فإنه يعتبر
من القراءة الشادة .

الخاتمة

الحمد لله والصلوة والسلام على رسول الله، وعلى آله وصحبه ومن والاه.

في خاتمة هذا البحث أذكر أهم النتائج التي تضمنها:

١. الاصطلاح هو اتفاق طائفة على وضع اللفظ بإزاء المعنى.
٢. التواتر: هو ما نقله جمّع لا يمكن تواظوهم على الكذب عن مثلهم إلى منتهاه.
٣. المشهور: هو ما صح سنه ولم يبلغ درجة التواتر ووافق العربية والرسم واشتهر عن القراء فلم يعده من الغلط ولا من الشذوذ ويقرأ به.
٤. المستفيض: له اطلاقان فهو ما استفاض نقله وتلقاه الأئمة بالقبول. ويطلق أيضاً على ما استفاض نقله ولكنه خالف شرط الرسم .
٥. قراءة العامة وتسمى أيضاً قراءة الجمهرة، أو القراءة المعروفة، وهي القراءة التي قرأ بها عامة القراء وجلهم. وهي ما تضمنه المصحف العثماني من العرضة الأخيرة .
٦. القراءة المتواترة هي التي اشتغلت على شروط صحة القراءة المشهورة، وهي السند والرسم والعربية.
٧. إن مصطلح قراءة العامة أشمل وأوسع من القراءة المتواترة؛ لأنّه يجمع ما تواتر من القراءات ، وما اشتهر وما اتفق عليه عامة القراء فهو يشمل القراءات الصحيحة كلها بلا استثناء قراءة او رواية مما تلقته الامة بالقبول.
٨. القراءة المستفيضة: هي ما استفاض نقلها وتلقاها الأئمة بالقبول، وأن مصطلح الشهرة والاستفاضة هما بمعنى واحد، إلا أن مصطلح الشهرة ذاع عند أئمة القراءة، أما الاستفاضة فانه تردد استعمالها ، فتارة تجانب الشهرة من حيث صحة السند وموافقة الشرط ، وتارة توافق الشهرة من حيث صحة السند الا انها تفترق من حيث انطباقها على شرط الرسم او موافقة العربية.

المصادر والمراجع

١. الإبانة عن معانٍ القراءات، مكي بن أبي طالب القيسي (ت ٤٣٧ هـ)، تحقيق عبد الفتاح إسماعيل شلبي، مكتبة النهضة، مصر، ١٣٧٩ هـ - ١٩٦٠ م.
٢. أبحاث في علم القراءات القرآنية، للدكتور خليل السامرائي، مطبعة انوار دجلة - بغداد، ط ١٠٦، ٢٠٠٦ م.
٣. إتحاف فضلاء البشر في القراءات الأربع عشر المسمى بـ(متهى الأماني والمسرات في علوم القراءات)، أحمد بن محمد بن أحمد بن عبد الغني الدمياطي الشافعى الشهير بالبناء (ت ١١١٧ هـ)، تحقيق أنس مهرة، دار الكتب العلمية، لبنان، ط ٣، ١٤٢٧ هـ - ٢٠٠٦ م.
٤. الإتقان في علوم القرآن، جلال الدين أبو الفضل عبد الرحمن بن أبي بكر بن محمد السيوطي (ت ٩١١ هـ)، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٣٩٤ هـ - ١٩٧٤ م.
٥. إرشاد الفحول لتحقيق الحق من علم الأصول، الإمام محمد بن علي بن محمد الشوكاني، ت ١٢٥٠ هـ، دار الكتاب العربي - بيروت، ط ١، ١٩٩٩ م.
٦. الإرشادات الجلية في القراءات السبع من طريق الشاطبية، الدكتور محمد سالم محسن، المكتبة الأزهرية للتراث، مصر، ٢٠٠٢ م.
٧. أسرار ترتيب القرآن، أبو الفضل عبد الرحمن بن أبي بكر بن محمد السيوطي (ت ٩١١ هـ)، دار الفضيلة للنشر والتوزيع، مصر، بلا تاريخ.
٨. أصول السرخسي، الإمام أبو بكر محمد بن احمد بن أبي سهل السرخسي، ت ٤٩٠ هـ

_____ مصطلحات (التوادر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

، حق أصوله: أبو الوفاء الأفغاني رئيس اللجنة العلمية لإحياء المعارف النعمانية ، عنيت بنشره لجنة إحياء المعارف النعمانية بحيدر آباد الدكن بالهند، دار الكتاب العلمية - بيروت - لبنان، ط ١، ١٩٩٣ م.

٩. إعجاز القرآن، أبو بكر محمد بن الطيب بن محمد بن جعفر بن القاسم الباقلاني (ت ٤٠٣ هـ)، تحقيق السيد أحمد صقر، دار المعارف، القاهرة، ١٩٩٧ م.

١٠. البحر المحيط، أبو عبد الله أثير الدين محمد بن يوسف بن علي بن يوسف بن حيان الأندلسبي، الشهير بابن حيان وبأبي حيان (ت ٧٥٤ هـ)، تحقيق صدقى محمد جمیل، دار الفكر، بيروت، ١٤٢٠ هـ.

١١. البرهان في علوم القرآن، لبدر الدين محمد بن عبد الله بن بهادر الزركشي، ت ٧٩٤ هـ، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، دار المعرفة، بيروت، ط ١، ١٣٩١ هـ.

١٢. تاج العروس من جواهر القاموس، محيي الدين أبو الفضل محمد مرتضى الحسيني الواسطي الحنفي الزبيدي (ت ١٢٠٥ هـ)، مكتبة الهدایة، الكويت، ١٣٨٥ هـ - ١٩٦٥ م.

١٣. التبصرة في أصول الفقه، أبو إسحاق إبراهيم بن علي بن يوسف الفيروزآبادي الشيرازي (ت ٤٧٦ هـ)، تحقيق الدكتور محمد حسن هيتو، دار الفكر، دمشق، ١٤٠٣ هـ.

١٤. التحبير شرح التحرير، أبو الحسن علاء الدين علي بن سليمان المرداوي (ت ٨٨٥ هـ) دراسة وتحقيق الدكتور عبد الرحمن عبد الله الجبرين وآخرين، مكتبة الرشد، الرياض، ١٤٢١ هـ - ٢٠٠٠ م.

١٥. التعريفات، أبو الحسن علي بن محمد بن علي الجرجاني المعروف بالسيد الشريف (ت ٨١٦ هـ)، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤٠٣ هـ - ١٩٨٦ م.

١٦. تقریب التهذیب، أبو الفضل أحمد بن علي بن حجر العسقلاني الشافعی (ت ٨٥٢ هـ)، تحقيق محمد عوامة، دار الرشید، سوريا، ٦١٤٠٦ هـ - ١٩٨٦ م.

مصطلحات (التوادر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

١٧. تقريب النشر في القراءات العشر، شمس الدين أبو الحسن محمد بن الجزرى (ت ٨٣٣هـ)، دراسة وتحقيق علي عبد القدوس عثمان الوزير، مراجعة وتقديم محمد صبحي، وحسن حلاق، تصحيح الدكتور غسان حمدون، دار إحياء التراث العربي، بيروت، ١٤٢١هـ - ٢٠٠٠م.
١٨. جمال القراء وكمال الإقراء، علم الدين أبو الحسن علي بن محمد بن عبد الصمد الهمداني المصري الشافعى السخاوي (ت ٦٤٣هـ)، تحقيق الدكتور مروان العطية، والدكتور محسن خرابة، دار المأمون للتراث، دمشق وبيروت، ١٤١٨هـ - ١٩٩٧م.
١٩. جمهرة اللغة، أبو بكر محمد بن الحسن الأزدي البصري بن دريد (ت ٣٢١هـ)، تحقيق رمزي منير بعلبكي، دار العلم للملايين، بيروت، ١٩٨٧م.
٢٠. الدر التثیر والعدب النمير في شرح مشكلات وحل مقالات اشتمل عليها كتاب التيسير، عبد الواحد بن محمد المالقي (ت ٧٥٥هـ)، تحقيق أحمد عبد الله المغربي، دار العنوان، جدة، ١٤١١هـ - ١٩٩٠م.
٢١. دراسات في علوم القرآن، محمد بكر إسماعيل (ت ١٤٢٦هـ)، دار المنار للطبع والنشر والتوزيع، الخرج - السعودية، ط ٢، ١٤١٩هـ - ١٩٩٩م.
٢٢. رد المحتار على الدر المختار، المؤلف: ابن عابدين، محمد أمين بن عمر بن عبد العزيز عابدين الدمشقي الحنفي (المتوفى: ١٢٥٢هـ)، دار الفكر - بيروت، الطبعة: الثانية، ١٤١٢هـ - ١٩٩٢م، (٤٨٦ / ١).
٢٣. شرح مختصر الروضة، سليمان بن عبد القوي الطوفي الصرصري الحنبلي (ت ٧١٦هـ)، تحقيق عبد الله التركي، مؤسسة الرسالة، بيروت، ١٤٠٧هـ.
٢٤. الصحاح تاج اللغة وصحاح العربية، إسماعيل بن حماد الجوهري (ت ٣٩٣هـ)، تحقيق أحمد عبد الغفور عطار، دار العلم للملايين، بيروت، ط ٢، ١٤٠٧هـ - ١٩٨٧م.

_____ مصطلحات (التوادر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

٢٥. علم القراءات القرآنية: نشأته وأطواره وأثره في العلوم الشرعية، د. نبيل بن محمد آل إسماعيل، مكتبة التوبة - الرياض - السعودية - ط١ ، ٢٠٠٠ م.
٢٦. علوم القرآن الكريم، نور الدين محمد عتر الحلبي، مطبعة الصباح، دمشق، ١٤١٤ هـ - ١٩٩٣ م.
٢٧. غاية النهاية في طبقات القراء، شمس الدين أبو الخير محمد بن الجزري (ت ٨٣٢ هـ)، عنى بنشره ج. براجستراسر، ١٣٥١ هـ - ١٩٣٢ م.
٢٨. غريب الحديث، أبو عبيد القاسم بن سلام الهروي (ت ٢٢٤ هـ)، تحقيق الدكتور محمد عبد المعيد خان، طبعة دائرة المعارف العثمانية، حيدر آباد - الدكن، ١٣٨٤ هـ - ١٩٦٤ م.
٢٩. فتح رب البرية في شرح نظم الآجرورية (نظم الآجرورية لمحمد بن أب القلاوي الشنقيطي)، أحمد عمر مساعد الحازمي، مكتبة الأسدية، مكة المكرمة، ١٤٣١ هـ - ٢٠١٠ م.
٣٠. الفوائد السننية في شرح الألفية، شمس الدين محمد بن عبد الدائم البرماوي (ت ٨٣١ هـ)، تحقيق عبد الله رمضان موسى، مكتبة التوعية الإسلامية للتحقيق والنشر والبحث العلمي، الجزء - مصر، ١٤٣٦ هـ - ٢٠١٥ م.
٣١. الفوائد المستمدة من تحقیقات الشیخ أبو غدة في علوم مصطلح الحدی، ماجد الدرویش، دار الإمام أبي حنیفة، بیروت، ١٤٢٥ هـ - ٢٠٠٤ م.
٣٢. القاموس المحیط، أبو الطاهر مجد الدين محمد بن يعقوب الفیروزآبادی الصدیقی الشیرازی (ت ٨١٧ هـ)، تحقیق مکتب تحقیق التراث فی مؤسسة الرسالة بإشراف محمد نعیم العرقسوی، مؤسسة الرسالة للطباعة والنشر والتوزیع، بیروت، ط٨، ١٤٢٦ هـ - ٢٠٠٥ م.

- مصطلحات (التوادر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية
٣٣. القراءات وأحكامها ومصادرها ،تأليف :الدكتور شعبان محمد اسماعيل، شوال السنة الثانية ١٤٠٢ هـ.
٣٤. لسان العرب، أبو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم بن منظور الأفريقي المصري (ت ٧١١هـ)، دار صادر، بيروت، ١٩٦٨ م.
٣٥. مباحث في علوم القرآن، تأليف: صبحي الصالح- دراسة وتحقيق، دار العلم للملائين، ط٢٤، ٢٠٠٠ م.
٣٦. مجلة البيان، تصدر عن المنتدى الإسلامي في السعودية، العدد ١٤٠، ربيع الآخر - ١٤٢٠ هـ أغسطس - ١٩٩٩ م، السنة ١٤.
٣٧. المحاسب في تبيين وجوه شواذ القراءات والإيضاح عنها، أبو الفتح عثمان بن جنني (ت ٣٩٢هـ)، المجلس الأعلى للشئون الإسلامية، وزارة الأوقاف، مصر، ١٤٢٠ هـ - ١٩٩٩ م.
٣٨. المحكم والمحيط الأعظم في اللغة، أبو الحسن علي بن إسماعيل النحوي اللغوي الأندلسي المعروف بابن سيده (ت ٤٥٨هـ)، تحقيق عبد الحميد هنداوي، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤٢١ - ٢٠٠٠ هـ م.
٣٩. المرشد الوجيز إلى علوم تتعلق بالكتاب العزيز، لشهاب الدين عبد الرحمن المقدسي المعروف بأبي شامة (ت ٦٦٥هـ)، تحقيق ضياء ألتى قولاج، دار صادر، بيروت، ١٣٩٥ هـ - ١٩٧٥ م.
٤٠. المصطلح الأصولي ومشكلة المفاهيم، الدكتور علي جمعة محمد، المعهد العالمي للفكر الإسلامي، القاهرة، ١٤١٧ هـ - ١٩٩٦ م.
٤١. مصطلحات النقد العربي السيميائي الإشكالية والأصول والامتداد الدكتور مولاي على بوخاتم، منشورات اتحاد الكتاب العرب - دمشق، ٢٠٠٥ م.

_____ مصطلحات (التواتر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية

- ٤٢ . معاني القرآن وإعرابه، أبو إسحاق إبراهيم بن السري بن سهل الزجاج (ت ١١٣ هـ)، تحقيق عبد الجليل عبدة شلبي، عالم الكتب، بيروت، ٨٤٠ هـ - ١٩٨٨ م.
- ٤٣ . معجم الأدباء (إرشاد الأريب إلى معرفة الأديب)، أبو عبد الله شهاب الدين ياقوت بن عبد الله الرومي الحموي البغدادي (ت ٦٢٦ هـ)، تحقيق إحسان عباس، دار الغرب الإسلامي، بيروت، ١٤١٤ هـ - ١٩٩٣ م.
- ٤٤ . المعجم الوسيط، إبراهيم مصطفى، وأحمد حسن الزيات، وحامد عبد القادر، ومحمد علي النجاري، دار الدعوة، تركيا، ط ٣، ١٩٨٩ م.
- ٤٥ . معرفة القراء الكبار على الطبقات والأعصار، أبو عبد الله شمس الدين محمد بن أحمد الذهبي (ت ٧٤٨ هـ)، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤١٧ هـ - ١٩٩٧ م.
- ٤٦ . المغني في توجيه القراءات العشر المتواترة، الدكتور محمد سالم محسن، دار الجيل - بيروت، ط ٢، ١٩٨٨ م.
- ٤٧ . المقاصد الشافية في شرح الخلاصة الكافية، إبراهيم بن موسى بن محمد اللخمي الشاطبي الغرناطي المالكي (ت ٧٩٠ هـ)، تحقيق محمد إبراهيم البنا، عبد المجيد قطامش، وعياد بن عيد الثبيتي، معهد البحوث العلمية وإحياء التراث الإسلامي، جامعة أم القرى، مكة المكرمة، ١٤٢٨ هـ - ٢٠٠٧ م.
- ٤٨ . مقدمات في علم القراءات ،تأليف : محمد أحمد مفلح القضاة، أحمد خالد شكري، محمد خالد منصور (معاصر)، دار عمار - عمان (الأردن)، الطبعة: الأولى، ١٤٢٢ هـ - ٢٠٠١ م.
- ٤٩ . مناهل العرفان في علوم القرآن، محمد عبد العظيم الزرقاني (ت ١٣٦٧ هـ) تحقيق مكتب البحوث والدراسات، دار الفكر للطباعة والنشر، بيروت، ١٩٩٦ م.
- ٥٠ . منجد المقرئين ومرشد الطالبين، شمس الدين أبو الحير محمد بن محمد بن الجوزي

مصطلحات (التوادر - الشهرة - الاستفاضة - قراءة العامة) الاقرائية
(ت ٨٣٣ هـ)، مراجعة محمد حبيب الشنقيطي، وأحمد محمد شاكر، دار الكتب العلمية،
بيروت، ١٤٢٠ هـ - ١٩٩٩ م.

٥١. نشر البنود على مراقي السعودية، عبد الله بن إبراهيم العلوى الشنقيطي، تقديم: الداي ولد سيدى بابا - أحمد رمزي ، الناشر: مطبعة فضالة بالمغرب

٥٢. النشر في القراءات العشر، أبو الحير محمد بن محمد الدمشقي الشهير بـ(ابن الجزرى)
(ت ٨٣٣ هـ)، صاحبه وراجعه علي محمد الضباع، دار الكتب العلمية، بيروت، ط ٢،
١٩٧٨ م.

٥٣. النهاية في غريب الحديث والأثر، مجذ الدين أبو السعادات محمد بن محمد بن عبد الكريم الشيباني الجزرى المعروف بـ(ابن الأثير) (ت ٦٠٦ هـ)، تحقيق زاهر أحمد الزاوي،
ومحمود محمد الطناحي، المكتبة العلمية، بيروت، ١٣٩٩ هـ - ١٩٧٩ م.

٥٤. وضع المصطلح العربي في الفلسفة وعلم الكلام، الدكتور حسن حنفي، مجلة مجمع
اللغة العربية الأردني للموسم الثقافي الثاني عشر، ط ١، ٧ أيار، ١٩٩٤ .